FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Page 3

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province Quebec. District No. 155. S. District No. 17 {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 {in / dans} Westbury T.P. {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par David A. Dunlop {Enumerator. / Recenseur.}

Dist. 155
Enu 34

Line. Ligne.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House. / Numéros dans l'ordre des visites. Domicile.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number. If in township or parish, Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if alien or of certificate. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte (voir instructions.)	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. State where person is employed, as "in factory," "in woollen mill," "in foundry," "in shop," "in store," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme suit, "à la ferme," "à la manufacture de laine," "à la fonderie," "à l'atelier," "au magasin," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines dans, ou pendant lesquelles, on a travaillé en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines à d'autres travaux qu'à l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per week at chief occupation or trade. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal ou au métier.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour, if paid by the hour—Cents. / Taux du gain par heure si payé à l'heure — Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in coming year. / Coût de l'assurance pour l'année prochaine.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons over 20 years at College, Convent or University. / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes de plus de 20 ans au Collège, au Couvent ou à l'Université.	INFIRMITIES. INFIRMITÉS. Specify age at which blind or deaf and dumb. / Spécifier l'âge auquel l'aveugle ou le sourd-muet a perdu la vue ou l'ouïe. Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1			Hall, Jenny		F	Daughter	W	August	1884	26	Quebec			Scotch	Canadian	Presbyterian	School Teacher	3-2-51		yes																		
2			" Rewek		M	Grandson	S	August	1894	16	Quebec			Scotch	Canadian	Presbyterian	none																10	no	yes	E&F	20.		
3			Dunford Charly		M	Guest man	S	June	1870	20	England	1902		English	English	Presbyterian	Farm Laborer	0-9-00		yes																		
4	19	20	Thompson David	Westbury Lot 28 R 1	M	Head	M	April	1838	53	Quebec			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00			yes																	
5			" Martha		F	Wife	M	April	1877	30	Quebec			Irish	Canadian	Presbyterian	none																				
6			" Hazel		F	Daughter	S	November	1901	10	Quebec			Irish	Canadian	Presbyterian	None																				
7			West Alfred		M	Husband	S	November	1871	20	England	1903		English	English	Episcopal	None			yes																	
8	20	21	Moraney Leonard		M	Head	S	June	1883	45	Quebec			Scotch	Canadian	Presbyterian	Plumber	1-6-21		yes				60		208			1,000	Yes	18.		yes	yes	E&F	-	-	
9			Moraney Emeline		F	Mother	W	March	1839	72	Brattleboro Mass	1842		Scotch	Canadian	Presbyterian	none																yes	yes	E&F			
10	21	22	Pusey Dora E.	Lot 13 R 2	M	Head	M	November	1889	22	Quebec			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00			yes																	
11			" Martha		F	Wife	M	October	1873	37	Quebec			French	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	E			
12			" Kenneth		M	Son	S	March	1895	13	Quebec			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	E			
13			" Myrtle		F	Daughter	S	December	1897	14	Quebec			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																3	yes	yes	E			
14			" Alvah		F	Daughter	S	May	1900	13	Quebec			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																10	yes	yes	E			
15			" Muriel C		F	Daughter	S	October	1904	7	Quebec			Scotch	Canadian	Presbyterian	—	—															5	yes	yes	E			
16	22	23	Mackey Thomas	S.E. 1/4 0. Range 1	M	Head	S	January	1874	37	Quebec			Irish	Canadian	Methodist	Farmer	0-0-00			yes																	
17	23	24	Kemp Thomas		M	Head	M	December	1833	68	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	Farmer	0-0-00			yes																	
18			" Valchon		F	wife	M	March	1860	41	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	none																yes	yes	F			
19			" Napoleon		M	Son	S	January	1893	18	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None	0-0-0	8.1		yes												yes	yes	F			
20			" Almeda		F	Daughter	S	May	1894	17	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	none																yes	yes	F			
21			" Albert		M	Son	S	March	1896	15	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	none	0-0-0	8.1		yes																	
22			" Marie		F	Daughter	S	February	1898	13	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	none																yes	yes	F			
23			" Elida		F	Daughter	S	November	1899	11	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	none																10	yes	yes	F			
24			" Clarence		M	Son	S	July	1902	8	Quebec			French	Canadian	R. Catholic																	10	yes	yes	F			
25			" Evangeline		F	Daughter	S	April	1904	7	Quebec			French	Canadian	R. Catholic																	10	yes	yes	F			
26			" Edesine		F	Daughter	S	June	1906	5	Quebec			French	Canadian	R. Catholic																		yes	no	F			
27			" Gregoria		F	Daughter	S	August	1907	1	Quebec			French	Canadian	R. Catholic																		yes	no	F			
28	24	25	Dompierre Thomas	Lot 6 Range 11	M	Head	M	February	1857	53	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	Farmer	0-0-00			yes														yes	yes	F			
29			" Virginia		F	Wife	M	June	1877	34	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	F			
30			" Delina		F	Daughter	S	November	1905	5	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	none																	yes	no	F			
31	25	26	Bouche Ferdinand	Lot 6 Range 1	M	Head	M	November	1867	44	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	Lab-er	0-0-0	Blacksmith	0	0	Pap Mill	0	6		50		72	500	Yes	14.		yes	yes	F			
32			" Ada		F	Wife	M	May	1878	33	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	F			
33			" Joseph		M	Son	S	December	1900	10	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																10	yes	yes	F			
34			" Rosalma		F	Daughter	S	May	1899	12	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																10	yes	yes	F			
35	26	27	Willard Smalley	Range 1 Lot 6	M	Head	M	December	1870	40	Quebec			English	Canadian	Episcopal	Farmer	1-0-00			yes												1000	Yes	14.		yes	yes	E		
36			" Mabel		F	Wife	M	August	1879	32	Quebec			English	Canadian	Episcopal	none																yes	yes	E			
37			" Caroline		F	Daughter	S	August	1900	10	Quebec			English	Canadian	Episcopal	None																10	no	yes	E			
38			" Hester		F	Daughter	S	July	1907	3	Quebec			English	Canadian	Episcopal	None																	no	no	E			
39			" Mary		F	Mother	W	March	1844	67	Quebec			English	Canadian	Episcopal	None																yes	no	E&F			
40			Beaubien Miss		F	Boarder	S	July	1890	21	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	Teacher	3-2-51		0				48		48		200					yes	yes	E&F			
41	27	28	Lavigne Cyrille	Range 1 Lot 6	M	Head	M	May	1863	47	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	Jobber	Blacksmith		0													yes	no	F			
42			" Emma		F	wife	M	June	1877	34	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	none																yes	yes	F			
43			" Lephipene		F	Daughter	S	February	1902	21	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	F			
44			" Wilfred		M	Son	S	February	1892	19	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	F			
45			" Rose		F	Daughter	S	May	1876	14	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	F			
46			" Alice		F	Daughter	S	May	1898	12	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	F			
47			" Gedeon		M	Son	S	December	1905	5	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	F			
48			" Ernest		M	Son	S	February	1906	4	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None																yes	no	F			
49	28	29	Fisher John		M	Head	W	January	1833	58	Quebec			Irish	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	E			
50			Legard Bridget		F	Daughter	M	May	1877	34	Quebec			Irish	Canadian	R. Catholic	None																yes	yes	E			